

2. Deutsch-Französischer Dialog für Frieden und Gerechtigkeit

2ème Dialogue franco-allemand pour la paix et la justice

2nd Franco-German Dialogue for Peace and Justice

Konfliktmanagement, Frieden, Gerechtigkeit und Erinnerungskultur

Gestion des Conflits, Paix, Justice et Culture de la Mémoire

Conflict Management, Peace, Justice and Memory Culture

Robert-Schuman-Haus Trier / Trèves – 23. & 24.06.2025

In einer Welt geopolitischer Spannungen ist die Frage der Konfliktbewältigung von zentraler Bedeutung. Neben der Beendigung von Kriegshandlungen ist es entscheidend, ein Umfeld zu schaffen, das einen dauerhaften Frieden begünstigt. Welche internationalen Maßnahmen und gesellschaftlichen Veränderungen sind dafür erforderlich? Welche Strategien zur Krisenprävention gibt es? Welche Rolle spielen lokale Akteur*innen, die Justiz und eine Erinnerungskultur? Wie können Wahrheit und Versöhnung gefördert werden? Ziel des zweiten Deutsch-Französischen Dialogs für Frieden und Gerechtigkeit wird es sein, internationale Expert*innen zu diesen Fragen zusammenzubringen und vielfältige und interdisziplinäre Ansätze zu fördern.

Dans un monde sous tensions géopolitiques, la question de la gestion des conflits est cruciale. Outre l'arrêt des hostilités, il est essentiel de créer un environnement propice à une paix durable. Quelles sont les mesures internationales et les changements sociaux nécessaires pour y parvenir ? Quelles sont les stratégies de prévention des crises ? Quel est le rôle des acteurs locaux, de la justice et d'une culture de la mémoire ? Comment œuvrer pour favoriser la vérité et la réconciliation ? L'objectif du deuxième Dialogue franco-allemand pour la paix et la justice sera de réunir des expert*es internationaux*ales autour de ces questions et de promouvoir des approches multiples et interdisciplinaires.

In a world of geopolitical tensions, the issue of conflict management is crucial. As well as stopping acts of war, it is essential to create an environment conducive to lasting peace. What international measures and societal changes are needed to achieve this? What are the strategies for crisis prevention? What is the role of local actors, justice and memory culture? What can be done to promote truth and reconciliation? The aim of the second Franco-German Dialogue for Peace and Justice will be to bring together international experts to debate these issues and promote multiple, interdisciplinary approaches.

Panel 1 – Frieden und Versöhnung / Paix et réconciliation / Peace and Reconciliation

Moderation / Animation: Dr. Gregor Walter, Rheinland-Pfälzische Technische Universität Kaiserslautern-Landau (RPTU), Geschäftsführer der Friedensakademie Rheinland-Pfalz/Akademie für Krisenprävention & zivile Konfliktbewältigung / Directeur général de l'Académie de la paix de Rhénanie-Palatinat/Académie pour la prévention des crises & la gestion civile des conflits / Executive Director of the Peace-Academy Rhineland-Palatinate/Academy for Crisis Prevention & Civil Conflict Resolution

Referent*innen / Intervenant*es / Speakers:

- Prof. Dr. Corine Defrance (Université Paris, Panthéon Sorbonne)
- Dr. Steffen Hagemann (Rheinland-Pfälzische Technische Universität Kaiserslautern-Landau)
- Jean Damascène Mbonigaba (Civil Peace Service Refugee Programme/GIZ)
- Prof. Dr. Ulrich Pfeil (Université de Lorraine)
- Sr. Dr. Donata Uwimanimpaye (Katholische Universität Ruanda)

Fokus / Focus:

- Friedensarbeit, Versöhnung als politische Maßnahme für nachhaltigen Frieden
- Travail pour la paix, réconciliation comme mesure politique pour une paix durable
- Peace work, reconciliation as a political measure for sustainable peace

Panel 2 – Gerechtigkeit / Justice

Moderation / Animation: Prof. Dr. Philippe Gréciano, Vize-Präsident der Deutsch-Französischen Hochschule (DFH) / Vice-Président de l'Université franco-allemande (Ufa) / Vice President of the Franco-German University (FGU)

Referent*innen / Intervenant*es / Speakers:

- Dr. Iryna Grebenyuk (Université de Picardie Jules Verne)
- Prof. Dr. Roger Koudé (Université Catholique de Lyon)
- Dr. Marie Nicolas-Gréciano (Université Lumière Lyon 2)
- François Roux (Barreau de Montpellier)

Fokus / Focus:

- Rolle des Internationalen Strafgerichtshofs, aktuelle Kontroversen
- Rôle de la Cour pénale internationale, controverses actuelles
- Role of the International Criminal Court, current controversies

Panel 3 – Konfliktmanagement / Gestion des conflits / Conflict Management

Moderation / Animation: Prof. Dr. Manuel Fröhlich, Universität Trier, Inhaber des Lehrstuhls für Internationale Beziehungen und Außenpolitik / Directeur de la chaire « Relations internationales et Politique étrangère » / Chairholder for International Relations and Foreign Policy

Referent*innen / Intervenant*es / Speakers:

- Dr. Théogène Hashakimana (Katholische Universität Ruanda)
- Ingrid Magnusson (European Institute for Peace)
- Catharina Nickel (United Nations University)
- David Teiner (Universität Trier)

Fokus / Focus:

- Wie Konflikte gelöst und welche Erfahrungen aus der Vergangenheit gezogen werden können (z. B. in Syrien), Rolle der Mediation/Mediatoren (EU, Deutschland, Frankreich...)
- Comment les conflits peuvent être résolus et quelles expériences peuvent-elles être tirées du passé (exemple de la Syrie), rôle de la médiation/ des médiateurs (UE, Allemagne, France...)
- How can conflicts be resolved, what experience can be drawn from the past (for example in Syria), role of mediation/mediators (EU, Germany, France...)

Panel 4 – Erinnerungskultur / Culture de la mémoire / Memory Culture

Moderation / Animation: Dr. Frédérique Neau-Dufour, verantwortlich für die „Erinnerungsstrategie“ der Region Grand Est / responsable de la « stratégie mémorielle » de la région Grand Est / responsible for the Grand Est region's "remembrance strategy"

Referent*innen / Intervenant*es / Speakers:

- Célestin Berthelot (Council of Europe/Observatory on History Teaching in Europe)
- Prof. Dr. Christine Cadot (Université Paris 8)
- Dr. Lena Haase (Universität Trier)
- Br. Dr. Albert Nzabolaliba (Katholische Universität Ruanda)
- Prof. Dr. Max Silverman (University of Leeds)

Fokus / Focus:

- Versöhnung, wie kann man in der Erinnerungskultur von einer rein nationalen Perspektive wegkommen?
- Réconciliation, comment sortir d'une perspective purement nationale dans la culture de la mémoire ?
- Reconciliation, how can we move beyond a purely national perspective in the culture of memory?

Vorläufiges Programm / Programme prévisionnel / Provisional program

Montag, 23.06.2025 / Lundi 23 juin 2025 / Monday 23 June 2025

- 9:30 Uhr / 9h30 / 9.30 a.m. Ankunft der Teilnehmer*innen und Möglichkeit, sich über die Angebote der Deutsch-Französischen Hochschule (DFH) zu informieren / Arrivée des participant*es et possibilité de s'informer sur les offres de l'Université franco-allemande (UFA) / Arrival of the participants and possibility to get informed about the offers of the Franco-German University (FGU)
- 10:00 Uhr / 10h00 / 10 a.m. Eröffnung / Ouverture / Opening
- 10:30 Uhr / 10h30 / 10.30 a.m. **Panel 1 – Frieden und Versöhnung / Paix et réconciliation / Peace and Reconciliation**
- 12:30 Uhr / 12h30 / 12.30 p.m. Mittagessen / Déjeuner / Lunch
- 13:30 Uhr / 13h30 / 1.30 p.m. **Panel 2 – Gerechtigkeit / Justice**
- 15:30 Uhr / 15h30 / 3.30 p.m. Ende des Tages für externe Teilnehmer*innen / Fin de la journée pour les participant*es externes / End of the day for external participants

Dienstag, 24.06.2025 / Mardi 24 juin 2025 / Tuesday 24 June 2025

- 9:00 Uhr / 9h00 / 9 a.m. Ankunft der Teilnehmer*innen / Arrivée des participant*es / Arrival of the participants
- 9:30 Uhr / 9h30 / 9.30 a.m. **Panel 3 – Konfliktmanagement / Gestion des conflits / Conflict Management**
- 11:30 Uhr / 11h30 / 11.30 a.m. Kaffeepause und Ausstellung von Ständen: Austausch mit Institutionen und Vereinen / Pause café et exposition de stands : échange avec des institutions et des associations / Coffee break and exhibition of stands: exchange with institutions and associations
- 12:30 Uhr / 12h30 / 12.30 p.m. Mittagessen / Déjeuner / Lunch
- 13:30 Uhr / 13h30 / 1.30 p.m. **Panel 4 – Erinnerungskultur / Culture de la mémoire / Memory Culture**
- 15:30 Uhr / 15h30 / 3.30 p.m. Schlusswort: Bilanz & Ausblick / Mot de la fin : bilan & perspectives / Conclusion: review & outlook
- 16:00 Uhr / 16h00 / 4 p.m. Ende der Veranstaltung / Fin de la manifestation / End of the event